

Östra Nylands Valfärdsområdesstyrelse

20.10.2022

Tid 20.10.2022 kl. 18:00

Plats Kultur- och kongresscentret Konstfabriken, Västra Alexandersgatan
1, 06100

Ärenden som skall behandlas

Ärende		Sida
1	MÖTETS LAGLIGHET OCH BESLUTFÖRHET	4
2	VAL AV PROTOKOLLJUSTERARE	5
3	VERKSTÄLLIGHET AV VÄLFÄRDSOMRÅDESFULLMÄKTIGES 13.9.2022 BESLUT	6
4	IBRUKTAGANDE AV DATASKYDDSPOLICY OCH DATASKYDDSANVISNINGAR	7
5	UPPHANDLING AV ÖSTRA NYLANDS VÄLFÄRDSOMRÅDES FÖRETAGSHÄLSOVÅRDSTJÄNSTER	9
6	UTNÄMNING AV EN REPRESENTANT TILL HUS-SAMMANSLUTNINGENS STÄMMA 26.10.2022 OCH GIVANDE AV HANDLINGSDIREKTIV SAMT NOMINERING AV KANDIDATER TILL HUS-SAMMANSLUTNINGENS ORGAN	13
7	GODKÄNNANDE AV VÄLFÄRDSOMRÅDESSTRATEGI	15
8	RÄTT ATT ANVÄNDA VÄLFÄRDSOMRÅDETS BANKKONTO TILL SLUTET AV ÅR 2022	16
9	SPRÅKKRAV FÖR SERVICEANSVARIGA, AVDELNINGSSKÖTARE OCH NÄRMASTE CHEFER VID ÖSTRA NYLANDS VÄLFÄRDSOMRÅDES VERKSAMHETSENHETER	17
10	TILLSÄTTANDE AV TJÄNSTEN SOM FÖRVALTNINGSDIREKTÖR	19
11	SAMMANSTÄLLNINGAR ÖVER AVTAL SOM ÖVERFÖRS FRÅN KOMMUNERNA/ASKOLA KOMMUN	21
12	SAMMANSTÄLLNINGAR ÖVER AVTAL SOM ÖVERFÖRS FRÅN KOMMUNERNA/LAPPTRÄSK KOMMUN	24
13	SAMMANSTÄLLNINGAR ÖVER AVTAL SOM ÖVERFÖRS FRÅN KOMMUNERNA/LOVISA STAD	27
14	SAMMANSTÄLLNINGAR ÖVER AVTAL SOM ÖVERFÖRS FRÅN	30

KOMMUNERNA/ MÖRSKOM KOMMUN

15	SAMMANSTÄLLNINGAR ÖVER AVTAL SOM ÖVERFÖRS FRÅN KOMMUNERNA/BORGÅ STAD	33
16	SAMMANSTÄLLNINGAR ÖVER AVTAL SOM ÖVERFÖRS FRÅN KOMMUNERNA/ PUKKILA KOMMUN	36
17	SAMMANSTÄLLNINGAR ÖVER AVTAL SOM ÖVERFÖRS FRÅN KOMMUNERNA/SIBBO KOMMUN	39
18	TJÄNSTEINNEHAVARBELSUT	42
19	FÖR KÄNNEDOM	43

Deltagare

NÄRVARANDE	Nylander Mikaela	ordförande
	Honkasalo Riku	1. vice ordförande
	Eskola Tapani	2. vice ordförande
	Andersson Otto	medlem
	Björkman Patrik	medlem
	Edgren Bernhard	medlem
	Forsman Kristian	medlem
	Kujala Arto	medlem
	Lindqvist Kaj	medlem
	Manninen -Ollberg Marja	medlem
	Mattila Marketta	medlem
	Nurme Pia	medlem
	Perokorpi Jenna	medlem
	Railila Marika	medlem
	Servin Kevin	medlem
ÖVRIGA	Vestman Heikki	fullmäktiges ordförande
	Blomqvist-Valtonen Elin	fullmäktiges 1. vice ordförande
	Karlsson Anette	fullmäktiges 2. vice ordförande
	Liljestrand Tom	nationalspråksnämnde ns ordförande
	Lönnqvist Max	välfärdsområdesdirektö r
	Kokko Leena	vikarie för tf. välfärdsområdesdirektö r
	Johansson Peter	räddningsdirektör
	Määttä Tomas	förvaltningsjurist, sekreterare
	Heiskanen Sanna	kommunikationschef

Östra Nylands
Välfärdsområdesstyrelse

20.10.2022

1
MÖTETS LAGLIGHET OCH BESLUTFÖRHET

Östra Nylands Välfärdsområdesstyrelse

Välfärdsområdesstyrelsens möte konstateras vara lagenligt och beslutfört.

Enligt välfärdsområdets förvaltningsstadga (145§) ska möteskallelsen skickas tre dagar före mötet. Inom samma tid ska det informeras om mötet på välfärdsområdets webbplats i det allmänna datanätet (146§).

Kallelsen har skickats till ledamöterna 17.10.2022 och samtidigt publicerats på Östra Nylands välfärdsområdes webbplats

Beslutförslag:

Välfärdsområdesstyrelsen för Östra Nylands välfärdsområde

- förrättar namnupprop för välfärdsområdesstyrelsens möte och konstaterar vilka ledamöter som meddelat förhinder och vilka ersättare som kallats till mötet och
 - konstaterar mötet lagenligt sammankallat och beslutfört.
-

Östra Nylands
Välfärdsområdesstyrelse

20.10.2022

2

VAL AV PROTOKOLLJUSTERARE

Östra Nylands Välfärdsområdesstyrelse

Mötets protokolljusterare väljs.

När protokollet är färdigt skickar välfärdsområdesstyrelsens sekreterare protokollet till ordförande och de utsedda protokolljusterarna för att justeras elektroniskt.

Beslutförslag:

Välfärdsområdesstyrelsen för Östra Nylands välfärdsområde väljer Marketta Mattila och Pia Nurme till mötets protokolljusterare.

Östra Nylands
Välfärdsområdesstyrelse

20.10.2022

3

VERKSTÄLLIGHET AV VÄLFÄRDSOMRÅDESFULLMÄKTIGES 13.9.2022 BESLUT

Östra Nylands Välfärdsområdesstyrelse

Enligt 43 § i lagen om välfärdsområden (611/2021) svarar välfärdsområdesstyrelsen för beredningen och verkställigheten av välfärdsområdesfullmäktiges beslut och för tillsynen över beslutens laglighet. En väsentlig del av verkställigheten är tillsynen över beslutens laglighet. Tillsynen ger en möjlighet att korrigera laglighetsfel som annars kan leda till besvär. I praktiken bestämmer välfärdsområdesstyrelsen om ärendet på sitt möte som hålls efter välfärdsområdesfullmäktiges möte.

I 101 § i lagen om välfärdsområden (611/2021) sägs att om välfärdsområdesstyrelsen finner att ett beslut av välfärdsområdesfullmäktige har kommit till i oriktig ordning, att välfärdsområdesfullmäktige har överskridit sina befogenheter eller att beslutet annars strider mot lag, ska välfärdsområdesstyrelsen vägra att verkställa beslutet. Ärendet ska utan dröjsmål föreläggas fullmäktige på nytt. Välfärdsområdesstyrelsen kan inte vägra att verkställa ett beslut på grund av att beslutet är oändamålsenligt. Tillsynen gäller välfärdsområdesfullmäktiges alla beslut samt alla eventuella fel i förfarande, överskridningar av befogenheter och andra laglighetsfel

Beslutförslag, välfärdsområdesdirektören:

Välfärdsområdesstyrelsen för Östra Nylands välfärdsområde konstaterar att den inte har något att anmärka om lagligheten i välfärdsområdesfullmäktiges beslut 13.9.2022.

Besluten verkställs enligt välfärdsområdesfullmäktiges protokoll.

4

IBRUKTAGANDE AV DATASKYDDSPOLICY OCH DATASKYDDSANVISNINGAR

Östra Nylands Välfärdsområdesstyrelse

Beredning och ytterligare information: Datasäkerhetsexpert Tuomas Lintula

Dataskyddspolicy

Genom Östra Nylands välfärdsområdes dataskyddspolicy fastställs principerna och ansvarsområdena för samt målen med välfärdsområdets datasäkerhet. Dataskyddspolicyn tas i bruk genom ett separat beslut som fattas av Östra Nylands välfärdsområdesstyrelse. Policyn är till sitt innehåll generell och där hänvisas till hela välfärdsområdets dataskyddsanvisningar och till de dataskyddsplaner och dataskyddsanvisningar som rör respektive sektor. Policyn gäller hela välfärdsområdets organisation och dess intressentgruppers alla representanter, vilka utifrån sina uppdrag behandlar information som välfärdsområdet äger eller hanterar.

Enligt vad som föreskrivs i 4 § i lagen om informationshantering inom den offentliga förvaltningen (906/2019) ska Östra Nylands välfärdsområde vara metodisk i sin informationshantering och i sin informationssäkerhetsverksamhet.

Relevant lagstiftning:

Lagen om informationshantering inom den offentliga förvaltningen (906/2019)

Dataskyddslagen (1050/2018)

Lagen om integritetsskydd i arbetslivet (759/2004)

Dataskyddsanvisningar

Genom Östra Nylands välfärdsområdes dataskyddsanvisningar preciseras de bestämmelser som fastställts i välfärdsområdets dataskyddspolicy. De innehåller också riktlinjer för hur bestämmelserna ska tillämpas.

Dataskyddsanvisningarna tas i bruk genom ett särskilt beslut som fattas av välfärdsområdesdirektören. Anvisningarna gäller hela välfärdsområdets organisation och dess intressentgruppers alla representanter, vilka utifrån sina uppdrag behandlar information som välfärdsområdet äger eller hanterar.

Bilaga: Dataskyddspolicy, tietoturvan rakentuminen

Beslutsförslag, välfärdsområdesdirektören:

Välfärdsområdesstyrelsen beslutar att godkänna välfärdsområdets dataskyddspolicy.

Östra Nylands
Välfrädsområdesstyrelse

20.10.2022

5

UPPHANDLING AV ÖSTRA NYLANDS VÄLFÄRDSOMRÅDES FÖRETAGSHÄLSOVÅRDSTJÄNSTER

Östra Nylands Välfrädsområdesstyrelse

Beredning och upplysningar: HR-ansvariga beredaren Irja Suhonen, irja.suhonen@borga.fi, och grundtrygghetsdirektör Carita Schröder, carita.schroder@loviisa.fi

Föremål för upphandling

Föremål för upphandlingen är företagshälsovårdstjänster för Östra Nylands välfrädsområdes personal, inklusive lagstadgad förebyggande företagshälsovård, sjukvård på nivån för allmänpraktiserande läkare och övriga hälsovårdsrelaterade tilläggstjänster samt tilläggstjänster som stöder företagshälsovården.

Föremål för upphandlingen är också på det sätt som välfrädsområdets lagstadgade organiseringsansvar förutsätter företagshälsovårdstjänster i enlighet med 12 § i lagen om företagshälsovård avseende de anställda vars arbete sker på arbetsplatser som omfattas av välfrädsområdets organiseringsansvar och som ligger på välfrädsområdets område. Tjänsten omfattar också de personliga assistenter som välfrädsområdet anvisat sina kunder med stöd av lagen om service och stöd på grund av handikapp.

Den upphandlande enheten utser en serviceproducent som med helhetsansvar svarar för tillhandahållandet av tjänsten. Den upphandlande enheten får utse en ställföreträdande leverantör med vilken avtal kan ingås, ifall ett upphandlingskontrakt inte kan tecknas med den vinnande anbudsgivaren eller om kontraktet måste sägas upp i förtid, till exempel till följd av ett väsentligt avtalsbrott.

Kontraktet är i kraft tidsbestämt i tre (3) år. Därefter fortsätter kontraktet att gälla tills vidare med en uppsägningstid på nio (9) månader.

Upphandlingens sammanlagda värde enligt upphandlingslagen förutses enligt beräkningar uppgå till 7,5 miljoner euro.

Föremålet och villkoren för upphandlingen samt innehållet i den tjänst som ska upphandlas beskrivs närmare i anbudsbegäran jämte bilagor som föreligger som kompletterande material 1 till beslutet.

Upphandlingsförfarande och anbudsbegäran

Det upphandlingsförfarande som tillämpades liknade ett öppet upphandlingsförfarande. Det är fråga om en upphandling av social- och

hälsovårdstjänster enligt bilaga E till lagen om offentlig upphandling och koncession (1397/2016) på vilken upphandling man tillämpar bestämmelserna i 12 kapitlet i upphandlingslagen och de allmänna principerna i 3 §.

I anslutning till anbudsförfarandet publicerades ett meddelande om upphandling samt anbudsbegäran 14.8.2022 i Hilma med beteckningen 2022-105975 och 17.8.2022 i databasen TED med beteckningen 2022/S 157-451194. Ett rättelsemeddelande publicerades 4.9.2022.

Inkomna anbud

Det kom in två anbud inom utsatt tid, senast 21.9.2022 kl. 10.00. De inkomna anbuden framgår av bilaga 1, Öppningsprotokoll.

Bedömning av anbudsgivarnas lämplighet

Då anbudens lämplighet granskades konstaterades det att alla anbudsgivare uppfyllde de i anbudsbegäran fastställda lämplighetskraven.

Bedömning av om anbuden stämmer överens med anbudsbegäran

Då anbuden granskades konstaterades det att alla anbud stämde överens med anbudsbegäran. De godkändes för jämförelse av anbud.

Jämförelse av anbud

Jämförelsen av anbud genomfördes genom tillämpning av jämförelsekriterierna i anbudsbegäran.

Urvalskriteriet i upphandlingen är totalekonomisk förmånlighet, där man som jämförelsekriterium använder det bästa förhållandet mellan pris och kvalitet på det sätt som beskrivs i anbudsbegäran.

PRIS, viktning 60 %

För att en prisjämförelse ska kunna göras, räknar man ihop de priser som anbudsgivaren erbjudit, så att man får fram anbudsgivarens jämförelsepris. Den anbudsgivare som erbjöd det lägsta jämförelsepriset får 60 poäng i jämförelsen. De övriga anbudsgivarnas priser jämförs med det lägsta anbudet genom tillämpning av formeln $\text{lägsta anbud} / \text{anbudsgivares pris} * 60$.

KVALITET, viktning 40 %

För kvalitetsjämförelsen räknar man ihop de poäng som anbudsgivaren fått vid kvalitetsjämförelsen. Summan utgör anbudsgivarens råpoäng. Den anbudsgivare som fått flest råpoäng får i anbudsjämförelsen det maximala poängtalet 40, och kvalitetspoängtalet för de övriga anbuden jämförs med

det genom tillämpning av formeln anbudsgivarens poäng / högsta råpoäng * 40.

Anbudsbegärens kvalitetskriterium 1: Kvaliteten hos den del av anbudsgivarens tidigare erfarenhet (referenser) som överstiger minimikraven. Kvalitetsjämförelsen bygger på de referensblanketter som anbudsgivarna lagt fram i sina anbud, där anbudsgivaren har beskrivit uppfyllandet av kvalitetskriteriet. Där den upphandlande enheten har avvikit från det som anbudsgivarna har angett om uppfyllandet av kvalitetskriteriet har kvalitetsjämförelsens grunder beskrivits i bilaga 2 Memorandum med motivering till kvalitetsjämförelsen. De delar av motiveringarna som innehåller affärshemligheter har tillställts enbart berörda anbudsgivare genom bilaga 3 Anbudsgivarspecifikt brev.

Kvalitetskriterium 2 var kundtillfredsställelsen avseende de referensobjekt som anbudsgivaren anmält till kvalitetsjämförelsen. De rundfrågor om kundtillfredsställelse som anbudsgivarna hade bifogat till sina anbud har bedömts och poängsatts i enlighet med den poängtabell som fanns i anbudsbegäran.

Pris- och kvalitetsgrunderna beskrivs närmare i anbudsbegäran.

Anbudsgivarna sätts i prioritetsordning efter slutresultatet av jämförelsen av anbud på basis av de sammanlagda poängen för pris och kvalitet. Resultatet av jämförelsen av anbud anges i bilaga 4 Jämförelse av anbud.

Upphandlingskontrakt och annons

Efter att upphandlingsbeslutet fattats, upprättar parterna ett skriftligt kontrakt om upphandlingen. Ett avtal om upphandling ingås först genom undertecknande av ett skriftligt kontrakt. Ett upphandlingskontrakt får tecknas tidigast 14 dagar från det att anbudsgivaren har fått eller anses ha fått ta del av beslutet jämte motiveringar.

Den upphandlande enheten får utse en ställföreträdande leverantör med vilken avtal kan ingås, ifall ett upphandlingskontrakt inte kan tecknas med den vinnande anbudsgivaren eller om kontraktet måste sägas upp i förtid, till exempel till följd av ett väsentligt avtalsbrott.

Den som söker ändring i ett beslut vilket gäller ett upphandlingsärende ska skriftligt underrätta den upphandlande enheten om att ärendet har förts till marknadsdomstolen. Underrättelsen ska tillställas den upphandlande enheten senast när de besvär som gäller upphandlingen lämnas in till marknadsdomstolen. Underrättelsen ska skickas till adressen kirjaamo@itauusimaa.fi.

Bilagor

BILAGA 1 Öppningsprotokoll

BILAGA 2 Memorandum med motivering till kvalitetsjämförelsen

BILAGA 3 Anbudsgivarspecifikt brev Mehiläinen AFFÄRSHEMLIGHET

BILAGA 4 Jämförelse av anbuden

Kompletterande material

KOMPLETTERANDE MATERIAL 1 Anbudsbegäran jämte bilagor

Beslutsförslag, välfärdsområdesdirektören:

Välfärdsområdesstyrelsen beslutar att:

- utse anbudsförfarandets vinnare Mehiläinen Oy till producent av företagshälsovårdstjänster,
 - utse Suomen Terveystalo Oy till ställföreträdande leverantör,
 - befullmäktiga välfärdsområdesdirektören att underteckna upphandlingskontraktet och att göra nödvändiga korrigeringar och kompletteringar av teknisk natur i det,
 - justera och godkänna protokollet genast vid sammanträdet i fråga om denna paragraf
-

Östra Nylands
Välfrädsområdesstyrelse

20.10.2022

6

UTNÄMNING AV EN REPRESENTANT TILL HUS-SAMMANSLUTNINGENS STÄMMA
26.10.2022 OCH GIVANDE AV HANDLINGSDIREKTIV SAMT NOMINERING AV
KANDIDATER TILL HUS-SAMMANSLUTNINGENS ORGAN

Östra Nylands Välfrädsområdesstyrelse

Beredning och upplysningar: förvaltningsjurist Tomas Määttä,
ext-tomas.maatta@porvoo.fi

HUS-sammanslutningens medlemmar ombes utse sin respektive representant och en ersättare för denne till sammanslutningens stämma 26.10.2022 kl. 9.00. Sammanträdet hålls digitalt i Teams. Föredragningslistan för sammanslutningens stämma har publicerats på finska och svenska på HUS-sammanslutningens webbplats på adressen <https://hus-julkaisu.tweb.fi/>.

Det föreskrivs i 63 § i lagen om välfärdsområden (611/2021) att representanterna vid välfärdssammanslutningens stämma utses särskilt till varje stämma av respektive medlems välfärdsområdesstyrelse eller av något annat organ i välfärdsområdet enligt beslut av välfärdsområdesfullmäktige. Enligt 43 § i lagen om välfärdsområden ska välfärdsområdesstyrelsen svara för ägarstyrningen av välfärdsområdeskoncernen samt för styrningen och övervakningen av andra som producerar tjänster som omfattas av välfärdsområdets organiseringsansvar. Välfärdsområdesstyrelsen är följaktligen behörig att fatta beslut om utnämning av en representant till sammanslutningens stämma och en ersättare för denne, om givande av representantens handlingsdirektiv samt om nominering av kandidater till HUS-sammanslutningens organ.

Vid HUS-sammanslutningens stämma 26.10.2022 (§ 18 och 19) kommer det att fattas beslut om val av ordförande, vice ordförande, medlemmar och personliga ersättare till närservice- och integrationsnämnden samt om val av ordförande, vice ordförande, medlemmar och personliga ersättare till forsknings-, utbildnings-, utvecklings- och innovationsnämnden. HUS-sammanslutningens medlemmar ska nominera sina kandidater till nämnda nämnder så att sammanlagt 10 medlemmar, samt personliga ersättare för dessa, utses till närservice- och integrationsnämnden och sammanlagt 9 medlemmar, samt personliga ersättare för dessa, utses till forsknings-, utbildnings-, utvecklings- och innovationsnämnden.

Bilaga: Föredragningslistan

Beslutsförslag, välfärdsområdesdirektören:

Välfärdsområdesstyrelsen beslutar att

1. utse välfärdsområdesdirektör Max Lönnqvist till Östra Nylands välfärdsområdes representant vid sammanslutningens stämma 26.10.2022 och förvaltningsjurist Tomas Määttä till Lönnqvists personliga ersättare,
 2. ge representanten vid stämman handlingsdirektiv avseende § 14–19 bland ärendena (beslutsförslaget ges på mötet) på föredragningslistan,
 3. nominera Östra Nylands välfärdsområdes kandidater till medlemmar i närservice- och integrationsnämnden samt forsknings-, utbildnings-, utvecklings- och innovationsnämnden.
-

Östra Nylands
Välfrädsområdesstyrelse

20.10.2022

7

GODKÄNNANDE AV VÄLFÄRDSOMRÅDESSTRATEGI

Östra Nylands Välfrädsområdesstyrelse

Beredning och upplysningar: välfrädsområdesdirektör Max Lönnqvist,
ext-max.lonnqvist@porvoo.fi; Ilona Koskenniemi, ilona.koskenniemi@askola.fi

I 22 § i lagen om välfrädsområden föreskrivs att välfrädsområdesfullmäktige fattar beslut om välfrädsområdesstrategin. Enligt 41 § i lagen ska välfrädsområdet ha en strategi, i vilken välfrädsområdesfullmäktige beslutar om de långsiktiga målen för välfrädsområdets verksamhet och ekonomi. I välfrädsområdesstrategin ska hänsyn tas till främjandet av invånarnas välfrärd, de strategiska riktlinjerna för ordnande och produktion av tjänster, föreskrivna mål för tjänsterna, ägar- och personalpolitiken samt invånarnas möjligheter att delta och påverka.

Välfrädsområdesstrategin ska grunda sig på en bedömning av läget i välfrädsområdet vid den tidpunkt då strategin utarbetas samt av framtida förändringar i omvärlden och deras inverkan på fullgörandet av välfrädsområdets uppgifter. Strategin ska ses över åtminstone en gång under välfrädsområdesfullmäktiges mandattid.

Välfrädsområdet började arbeta på strategin våren 2022, och strategin bearbetades vid seminarier i samarbete mellan förtroendevalda och tjänsteinnehavare samt vid möten som hölls av den politiska styrgruppen för förvaltningsstadga och strategi.

Bilaga: Utkast till välfrädsområdesstrategi

Beslutsförslag, välfrädsområdesdirektören:

Välfrädsområdesstyrelsen föreslår välfrädsområdesfullmäktige att fullmäktige beslutar godkänna bifogade välfrädsområdesstrategi.

Östra Nylands
Välfrädsområdesstyrelse

20.10.2022

8

RÄTT ATT ANVÄNDA VÄLFÄRDSOMRÅDETS BANKKONTO TILL SLUTET AV ÅR 2022

Östra Nylands Valfärdssområdesstyrelse

Beredning och tilläggsuppgifter: Katja Blomberg, katja.blomberg@porvoo.fi

Ett bankkonto öppnades för beredningsorganet/välfrädsområdet i Östnylands Andelsbank i oktober 2021. Tf. välfrädsområdesdirektör Ann-Sofie Silvennoinen samt vice ordföranden för beredningsgruppen för förvaltning, ekonomi, lokaler, stödtjänster Pekka Kivilevo, Annette Povenius och välfrädsområdes ekonomiansvarig Päivi Sihvonen har haft rättigheter till bankkonto. Pekka Kivilevo, Ann-Sofie Silvennoinen och Päivi Sihvonen är slutande i välfrädsområdets förberedning och deras rättigheter har avslutit. För tillfället har Annette Povenius och Max Lönnqvist rättigheter till bankkonto.

Beslutförslag, välfrädsområdesdirektören:

Välfrädsområdesstyrelsen för Östra Nylands välfrädsområde beslutar att ekonomiplanerare Erja Toivonen får rättigheter till bankkonto.

Östra Nylands
Välfärdsområdesstyrelse

20.10.2022

9

SPRÅKKRAV FÖR SERVICEANSVARIGA, AVDELNINGSSKÖTARE OCH NÄRMASTE CHEFER VID ÖSTRA NYLANDS VÄLFÄRDSOMRÅDES VERKSAMHETSENHETER

Östra Nylands Välfärdsområdesstyrelse

Beredning och upplysningar: HR-sektionens ordförande Irja Suhonen,
irja.suhonen@borga.fi

Östra Nylands välfärdsområdes välfärdsområdesstyrelse inrättade genom ett beslut fattat 11.8.2022 (§ 6) tjänster som serviceansvariga, avdelningsskötare och närmaste chefer vid verksamhetsenheterna tills vidare. Samtidigt som välfärdsområdesstyrelsen inrättade tjänsterna, fastställde den, med undantag av kravet på språkkunskaper, behörighetsvillkoren på det sätt som framgår av den sammanfattning som förelåg som bilaga vid sammanträdet. Välfärdsområdesstyrelsen fastslog att kravet på de serviceansvarigas, avdelningsskötarnas och de närmaste chefernas språkkunskaper är goda muntliga och skriftliga kunskaper i båda inhemska språken.

Välfärdsområdesstyrelsens beslut 11.8.2022 (§ 6) angående språkkrav är strängare än de krav som de överlåtande organisationerna i nuläget ställer. Fyra av de överlåtande arbetsgivarna har kunskaper i finska som krav på språkkunskaper. En av de överlåtande arbetsgivarna kräver på chefsnivå goda kunskaper i båda inhemska språken och att de övriga i personalen har goda kunskaper i svenska och nöjaktiga kunskaper i finska.

I enlighet med införandelagen övergår de anställda i välfärdsområdets tjänst som gamla arbetstagare i anslutning till överlåtelsen av rörelse. I samband med överlåtelsen av rörelse förblir personalens anställningsvillkor desamma trots bytet av arbetsgivare.

Omställningar som följer av överlåtelsen är möjliga inom ramen för den överlåtande partens kollektivavtal, som är bindande för den mottagande parten i överlåtelsen. Det är möjligt att tillämpa strängare språkkunskapskrav på serviceansvariga, avdelningsskötare och närmaste chefer som kommer att rekryteras, men även då måste man beakta kravet på jämlikt bemötande av de anställda.

Välfärdsområdet kan som arbetsgivare erbjuda de serviceansvariga, avdelningsskötarna och de närmaste cheferna utbildning för att stärka deras muntliga och skriftliga kunskaper i båda inhemska språken. Sålunda är strängare krav på språkkunskaper som behörighetsvillkor en mångfacetterad fråga på grund av det skydd som personalen åtnjuter vid överlåtelse av rörelse, kravet på jämlikt bemötande av de anställda, behovet att ordna välfärdsområdets uppgifter och svårigheterna i fråga om tillgången på arbetskraft generellt sett.

Beslutförslag, välfärdsområdesdirektören:

Välfärdsområdesstyrelsen reviderar sitt beslut 11.8.2022 (§ 6) angående kravet på språkkunskaper. Språkkunskapskraven för de serviceansvariga, avdelningsskötarna och de närmaste cheferna vid välfärdsområdets verksamhetsenheter är i överensstämmelse med de nuvarande överlåtande organisationernas anställningsvillkor.

Verksamhetsenheterna ska sörja för att de språkliga rättigheterna tillgodoses i kundservicen.

Östra Nylands
Välfrädsområdesstyrelse

20.10.2022

10

TILLSÄTTANDE AV TJÄNSTEN SOM FÖRVALTNINGSDIREKTÖR

Östra Nylands Välfrädsområdesstyrelse

Beredning och upplysningar: välfrädsområdesdirektör Max Lönnqvist, ext-max.lonnqvist@porvoo.fi, och social- och hälsovårdsdirektör Leena Kokko, leena.kokko@sipoo.fi

Tjänsten som förvaltningsdirektör vid Östra Nylands välfrädsområde har varit ledigförklarad 5.9–20.9.2022. Förvaltningsdirektören har till uppgift att fungera som chef för teamet för förvaltningstjänster och som medlem i koncernens ledningsgrupp. Förvaltningsdirektören svarar för välfrädsområdets juridiska stöd-, upphandlings- och demokratitjänster. Därutöver är förvaltningsdirektören ansvarig för sekreterartjänsterna, dokumenthanteringen och arkiveringen. Förvaltningsdirektören ansvarar även för beredningen av de ärenden som behandlas i välfrädsområdesstyrelsen och välfrädsområdesfullmäktige och för protokollföringen i nämnda organ. Kostservicen, anstaltsvården, logistiken och fastighetsservicen hör likaså till förvaltningsdirektörens ansvarsområde.

Behörighetsvillkor för tjänsten är lämplig högre högskoleexamen. Till behörighetsvillkoren för tjänsten hör dessutom tillräcklig förtrogenhet med offentlig förvaltning och erfarenhet av ledningsuppgifter. Språkrav för tjänsten är goda muntliga och skriftliga kunskaper i båda inhemska språken.

Tjänsten söktes inom utsatt tid av sammanlagt 14 personer, av vilka sex kallades till intervju. En förberedande intervju gjordes av välfrädsområdesdirektör Max Lönnqvist och av social- och hälsovårdsdirektör Leena Kokko. Två personer kallades till intervju inför välfrädsområdesstyrelsen 13.10.2022.

Bilaga: Förteckning över dem som sökte förvaltningsdirektörstjänsten (innehåller personuppgifter - ej offentlig bilaga, är framlagd vid mötet)

På grundval av ansökningsdokumenten, intervjuerna och den helhetsbedömning som gjorts föreslår vi att politices magister Camilla Söderström utnämns till tjänsten som förvaltningsdirektör.

Beslutsförslag, välfrädsområdesdirektören:

Välfrädsområdesstyrelsen beslutar att

1. politices magister Camilla Söderström utnämns till tjänsten som förvaltningsdirektör
 2. fastställa att lönen för tjänsten uppgår till 7 800 €/månad
-

3. tjänsten har en prøvotid på sex månader
 4. den som valts till tjänsten ska förete ett godtagbart läkarintyg över sitt hälsotillstånd före sitt tjänstetillträde
 5. sökanden blir föremål för en säkerhetsutredning
 6. välfärdsområdesdirektören ges fullmakt att avtala om tidpunkten för tjänstetillträdet och andra praktiska arrangemang
-

Östra Nylands
Välfärdsområdesstyrelse

20.10.2022

11

SAMMANSTÄLLNINGAR ÖVER AVTAL SOM ÖVERFÖRS FRÅN KOMMUNERNA/ASKOLA KOMMUN

Östra Nylands Välfärdsområdesstyrelse

Beredning och upplysningar: Katja Blomber, katja.blomberg@porvoo.fi

Östra Nylands välfärdsområdesstyrelse beslutade vid sitt sammanträde 24.3.2022 föreslå välfärdsområdesfullmäktige att fullmäktige ber Askola kommun samtidigt komplettera sin sammanställning, om man i det skedet kände till brister i densamma. Välfärdsområdesfullmäktige beslutade vid sitt sammanträde 29.3.2022 be Askola kommun komplettera sin sammanställning, om man i det skedet kände till brister i densamma.

Östra Nylands välfärdsområde sände 20.5.2022 Askola kommun en begäran om tilläggsutredning angående lokaler som överförs, om löseegendom och om därtill hörande rättigheter, avtal och ansvar.

Genom brevet 20.5.2022 ombads Askola kommun senast 30.6.2022 tillhandahålla följande avtalsdokument eller uppgifter om att sådana avtal inte hade ingåtts/att sådana tjänster inte står till kommunens förfogande.

- avtal angående klädvård / tvättinrättningstjänster
- avtal med Mannerheims Barnskyddsförbund
- avtal angående arbetsverksamhet i rehabiliteringssyfte
- avtal om öppenvård inom barnskyddet
- avtal angående tjänster för krigsinvalidier och krigsveteraner
- Klubbhusavtal
- avtal om byte av mattor
- avtal om fotvård
- avtal om öppenvård inom missbrukarvården
- avtal om servicesedel
- leasingavtal för bilar
- telefonabonnemang och telefonväxel

Dessutom ombads Askola kommun meddela huruvida de i bilagorna 1–3 nämnda avtalen är Askola kommuns enda avtal angående ordnande av social- och hälsovård samt räddningsväsendets tjänster samt dess enda IKT-avtal angående service.

Därutöver ombads kommunen tillhandahålla följande uppgifter om egendom som överförs till välfärdsområdet, ifall kommunen har sådan egendom:

- o fonder som har testamenterats/donerats till social- och hälsovårdsväsendet
- o aktier, bostadsaktier / fastigheter som har testamenterats/donerats till social- och hälsovårdsväsendet

I brevet sades det också att Östra Nylands välfärdsområde hade reserverat ett diskussionstillfälle gällande överföringen av avtal. Syftet var att bilda sig en gemensam uppfattning om den helhet som bildas av avtal som ska överföras och att ge tillfälle till diskussion och frågor. Diskussionsmötena ordnades i maj och juni.

Askola kommun har utöver de uppgifter som kommunen tillhandahöll i mars 2022 lämnat en tilläggsutredning per e-post 12.8.2022. Tilläggsutredningen gällde följande bilagor: inventarieförteckning boendeenhet, hemvårdens lösöresförteckning, medicinska apparater hemvården, medicinska apparater hälsocentralen. Dessutom har välfärdsområdet 29.9.2022 blivit underrättat per e-post om att Iloq-avtalet inte överförs från kommunen till välfärdsområdet (bilaga 4).

Östra Nylands välfärdsområde har 27.9.2022 kontrollerat uppgifter om frysningsbeslut och sanktioner avseende avtalens målföretag, målföretagens ansvarspersoner och förmånstagare. Inga träffar konstaterades på listan över avtal som ska överföras.

I fråga om avtal som överförs har välfärdsområdet bett kommunen säga upp sådana avtal som inte behöver överföras till välfärdsområdet. Välfärdsområdet har bett kommunerna ta i bruk avtalens optioner i fråga om de avtal som kan förnyas i nuvarande form under övergångsperioden. Dessutom har välfärdsområdet konkurrensutsatt på regional nivå sådana avtal som inte kan utvidgas och som är nödvändiga för verksamheten. Välfärdsområdet kan utöver de avtal som kommunen anmält ta emot sådana avtal som är nödvändiga för verksamheten och som ingås eller anmäls före slutet av år 2022.

Dessutom har man ingått korta, tidsbundna avtal som sträcker sig över övergångsperioden med avtalspartner vars avtal håller på att löpa ut i sådana fall där beredningen av konkurrensutsättningen av gemensamma avtal ännu inte har färdigställts.

En sammanställning över lokaler, lös egendom och ansvar som överförs till välfärdsområde delges välfärdsområdesstyrelse vid sammanträde 24.11.2022.

Beslutförslag, välfärdsområdesdirektören:

Välfärdsområdesstyrelsen beslutar föreslå välfärdsområdesfullmäktige att Askola kommuns lokaler, htta-avtal (dvs. avtal om förvaltning, ekonomi, stödtjänster och lokaler) och IKT-avtal enligt bilaga 1–3 övergår i Östra Nylands välfärdsområdes besittning med början 1.1.2023. Dessutom överförs de medicinska apparaterna till välfärdsområdet i enlighet med den tilläggsutredning

som Askola kommun lämnat 12.8.2022, och vidare överförs Iloq-avtalet inte till välfärdsområdet enligt den tilläggsutredning som getts 29.9.2022.



Östra Nylands
Välfrädsområdesstyrelse

20.10.2022

12

SAMMANSTÄLLNINGAR ÖVER AVTAL SOM ÖVERFÖRS FRÅN KOMMUNERNA/LAPPTRÄSK KOMMUN

Östra Nylands Välfrädsområdesstyrelse

Beredning och upplysningar: Katja Blomberg,
katja.blomberg@porvoo.fi

Östra Nylands välfrädsområdesstyrelse beslutade vid sitt sammanträde 24.3.2022 föreslå välfrädsområdesfullmäktige att fullmäktige ber Lappträsk kommun samtidigt komplettera sin sammanställning, om man i det skedet kände till brister i densamma. Välfrädsområdesfullmäktige beslutade vid sitt sammanträde 29.3.2022 be Lappträsk kommun komplettera sin sammanställning, om man i det skedet kände till brister i densamma.

Östra Nylands välfrädsområde sände 20.5.2022 Lappträsk kommun en begäran om tilläggsutredning angående lokaler som överförs, om lösegendom och om därtill hörande rättigheter, avtal och ansvar.

Genom brevet 20.5.2022 ombads kommunen senast 30.6.2022 tillhandahålla följande avtalsdokument eller uppgifter om att sådana avtal inte hade ingåtts/att sådana tjänster inte står till kommunens förfogande.

- avtal angående klädvård / tvättinrättnings-tjänster
 - avtal angående arbetsverksamhet i rehabiliteringssyfte
 - avtal angående tjänster för krigsinvalidier och krigsveteraner
 - serviceavtal angående elsängar och lyftanordningar
 - avtal om byte av mattor
 - avtal om öppenvård inom missbrukarvården
 - avtal om företagshälsovård för företag och andra i egen tjänst på kommunens område
 - avtal om servicesedel
 - leasingavtal för bilar
 - telefonabonnemang och telefonväxel
-

Dessutom ombads Lapträsk kommun meddela huruvida de i bilagorna 1–3 nämnda avtalen är Lapträsk kommuns enda avtal angående ordnande av social- och hälsovård samt räddningsväsendets tjänster samt dess enda IKT-avtal angående service.

Därutöver ombads kommunen tillhandahålla följande uppgifter om egendom som överförs till välfärdsområdet, ifall kommunen har sådan egendom:

- o fonder som har testamenterats/donerats till social- och hälsovårdsväsendet
- o aktier, bostadsaktier / fastigheter som har testamenterats/donerats till social- och hälsovårdsväsendet

I brevet sades det också att Östra Nylands välfärdsområde hade reserverat ett diskussionstillfälle gällande överföringen av avtal. Syftet var att bilda sig en gemensam uppfattning om den helhet som bildas av avtal som ska överföras och att ge tillfälle till diskussion och frågor. Diskussionsmötena ordnades i maj och juni.

Lapträsk kommun har inte tillhandahållit tilläggsutredningar utöver de uppgifter som den lämnade i mars 2022.

Östra Nylands välfärdsområde har 27.9.2022 kontrollerat uppgifter om frysningsbeslut och sanktioner avseende avtalens målföretag, målföretagens ansvarspersoner och förmånstagare. Inga träffar konstaterades på listan över avtal som ska överföras.

I fråga om avtal som överförs har välfärdsområdet bett kommunen säga upp sådana avtal som inte behöver överföras till välfärdsområdet. Välfärdsområdet har bett kommunerna ta i bruk avtalens optioner i fråga om de avtal som kan förnyas i nuvarande form under övergångsperioden. Dessutom har välfärdsområdet konkurrensutsatt på regional nivå sådana avtal som inte kan utvidgas och som är nödvändiga för verksamheten. Välfärdsområdet kan utöver de avtal som kommunen anmält ta emot sådana avtal som är nödvändiga för verksamheten och som ingås eller anmäls före slutet av år 2022.

Dessutom har man ingått korta, tidsbundna avtal som sträcker sig över övergångsperioden med avtalspartner vars avtal håller på att löpa ut i sådana fall där

beredningen av konkurrensutsättningen av gemensamma avtal ännu inte har färdigställts.

En sammanställning över lokaler, lös egendom och ansvar som överförs till välfärdsområde delges välfärdsområdesstyrelse vid sammanträde 24.11.2022.

Beslutförslag, välfärdsområdesdirektören:

Välfärdsområdesstyrelsen beslutar föreslå välfärdsområdesfullmäktige att Lappträsk kommuns lokaler enligt bilaga 1–3 övergår i Östra Nylands välfärdsområdes besittning med början 1.1.2023.

Östra Nylands
Välfrädsområdesstyrelse

20.10.2022

13

SAMMANSTÄLLNINGAR ÖVER AVTAL SOM ÖVERFÖRS FRÅN KOMMUNERNA/LOVISA STAD

Östra Nylands Välfrädsområdesstyrelse

Beredning och ytterligare information: Katja Blomberg,
katja.blomberg@porvoo.fi

Östra Nylands välfrädsområdesstyrelse beslutade vid sitt sammanträde 24.3.2022 föreslå välfrädsområdesfullmäktige att fullmäktige ber Lovisa stad komplettera sin sammanställning, om man i det skedet kände till brister i densamma.

Välfrädsområdesfullmäktige beslutade vid sitt sammanträde 29.3.2022 be Lovisa stad komplettera sin sammanställning, om man i det skedet kände till brister i densamma.

Östra Nylands välfrädsområde sände 20.5.2022 Lovisa stad en begäran om tilläggsutredning angående lokaler som överförs, om löseghedom och om därtill hörande rättigheter, avtal och ansvar.

Genom brevet 20.5.2022 ombads Lovisa stad senast 30.6.2022 tillhandahålla följande avtalsdokument eller uppgifter om att sådana avtal inte hade ingåtts/att sådana tjänster inte står till stadens förfogande.

- avtal angående klädvård / tvättinrättnings-tjänster, avtal om byte av mattor
 - avtal om arbetsverksamhet i rehabiliteringssyfte
 - avtal med HUS om ENMG-undersökning
 - avtal om öppenvård inom barnskyddet
 - avtal angående tjänster för krigsinvalider och krigsveteraner
 - avtal om företagshälsovård för företag och andra i egen tjänst på kommunens område
 - avtal om servicesedel
 - avtal om öppenvård inom missbrukarvården
 - städavtal angående Gammelby akutvårdsstation
 - leasingavtal för bilar
 - telefonabonnemang och telefonväxel
-

Dessutom ombads Lovisa stad meddela huruvida de i bilagorna 1–3 nämnda avtalen är Lovisa stads enda avtal angående ordnande av social- och hälsovård samt räddningsväsendets tjänster samt dess enda IKT-avtal angående service.

Därutöver ombads staden tillhandahålla följande uppgifter om egendom som överförs till välfärdsområdet, ifall staden har sådan egendom:

- o fonder som har testamenterats/donerats till social- och hälsovårdsväsendet
- o aktier, bostadsaktier / fastigheter som har testamenterats/donerats till social- och hälsovårdsväsendet

I brevet sades det också att Östra Nylands välfärdsområde hade reserverat ett diskussionstillfälle gällande överföringen av avtal. Syftet var att bilda sig en gemensam uppfattning om den helhet som bildas av avtal som ska överföras och att ge tillfälle till diskussion och frågor. Diskussionsmötena ordnades i maj och juni.

Lovisa stad har utöver de uppgifter som staden tillhandahöll i mars 2022 lämnat en tilläggsutredning per e-post 22.6.2022. Tilläggsutredningen gällde följande bilagor: Bilaga 4 (Lovisa stadsdirektörs tjänsteinnehavarbeslut 22.6.22 (§ 6)) och bilaga 5 (Sammanfattning av förändringar i avtal som övergår till välfärdsområdet, uppdaterad 22.6.2022).

Östra Nylands välfärdsområde har 27.9.2022 kontrollerat uppgifter om frysningsbeslut och sanktioner avseende avtalens målföretag, målföretagens ansvarspersoner och förmånstagare. Inga träffar konstaterades på listan över avtal som ska överföras.

I fråga om avtal som överförs har välfärdsområdet bett staden säga upp sådana avtal som inte behöver överföras till välfärdsområdet. Välfärdsområdet har bett staden ta i bruk avtalens optioner i fråga om de avtal som kan förnyas i nuvarande form under övergångsperioden. Dessutom har välfärdsområdet konkurrensutsatt på regional nivå sådana avtal som inte kan utvidgas och som är nödvändiga för verksamheten. Välfärdsområdet kan utöver de avtal som staden anmält ta emot sådana avtal som är nödvändiga för verksamheten och som ingås eller anmäls före slutet av år 2022.

Dessutom har man ingått korta, tidsbundna avtal som sträcker sig över övergångsperioden med avtalspartner vars avtal håller på att löpa ut i sådana fall där beredningen av konkurrensutsättningen av gemensamma avtal ännu inte har färdigställts.

En sammanställning över lokaler, lös egendom och ansvar som överförs till välfärdsområde delges välfärdsområdesstyrelse vid sammanträde 24.11.2022.

Beslutförslag, välfärdsområdesdirektören:

Välfärdsområdesstyrelsen beslutar föreslå välfärdsområdesfullmäktige att Lovisa stads lokaler, httt-avtal (dvs. avtal om förvaltning, ekonomi, stödtjänster och lokaler) och IKT-avtal övergår i Östra Nylands välfärdsområdes besittning med början 1.1.2023. Avtalen överförs till välfärdsområdet i enlighet med den tilläggsutredning som Lovisa stad lämnat 22.6.2022.

Östra Nylands
Välfärdsområdesstyrelse

20.10.2022

14

SAMMANSTÄLLNINGAR ÖVER AVTAL SOM ÖVERFÖRS FRÅN KOMMUNERNA/ MÖRSKOM KOMMUN

Östra Nylands Välfärdsområdesstyrelse

Beredning och ytterligare information: Katja Blomberg,
katja.blomberg@porvoo.fi

Östra Nylands välfärdsområdesstyrelse beslutade vid sitt sammanträde 24.3.2022 föreslå välfärdsområdesfullmäktige att fullmäktige ber Mörskom kommun samtidigt komplettera sin sammanställning, om man i det skedet kände till brister i densamma. Välfärdsområdesfullmäktige beslutade vid sitt sammanträde 29.3.2022 be Mörskom kommun komplettera sin sammanställning, om man i det skedet kände till brister i densamma.

Östra Nylands välfärdsområde sände 20.5.2022 Mörskom kommun en begäran om tilläggsutredning angående lokaler som överförs, om lösegendom och om därtill hörande rättigheter, avtal och ansvar.

Genom brevet 20.5.2022 ombads Mörskom kommun senast 30.6.2022 tillhandahålla följande avtalsdokument eller uppgifter om att sådana avtal inte hade ingåtts/att sådana tjänster inte står till kommunens förfogande.

- avtal om öppenvård inom barnskyddet
- avtal om företagshälsovård för företag och andra i egen tjänst på kommunens område
- avtal om servicesedel
- avtal om arbetsverksamhet i rehabiliteringssyfte
- leasingavtal för bilar
- telefonabonnemang och telefonväxel

Dessutom ombads Mörskom kommun meddela huruvida de i bilaga 1 nämnda avtalen är Mörskom kommuns enda avtal angående ordnande av social- och hälsovård samt räddningsväsendets tjänster samt dess enda IKT-avtal angående service.

Därutöver ombads kommunen tillhandahålla följande uppgifter om egendom som överförs till välfärdsområdet, ifall kommunen har sådan egendom:

- o fonder som har testamenterats/donerats till social- och hälsovårdsväsendet
-

- o aktier, bostadsaktier / fastigheter som har testamenterats/donerats till social- och hälsovårdsväsendet

I brevet sades det också att Östra Nylands välfärdsområde hade reserverat ett diskussionstillfälle gällande överföringen av avtal. Syftet var att bilda sig en gemensam uppfattning om den helhet som bildas av avtal som ska överföras och att ge tillfälle till diskussion och frågor. Diskussionsmötena ordnades i maj och juni.

Mörskom kommun har vid fullmäktiges sammanträde 6.6.2022 behandlat begäran om tilläggsutredning och tillställt Östra Nylands välfärdsområde sin tilläggsutredning 13.6.2022 (bilagor 2 och 3).

Sammanställning över lokaler i användning

Kommunägda lokaler som betjänar av kommunen ordnad primärvård och specialiserad sjukvård samt den kommunala socialsektorn och det kommunala räddningsväsendet övergår enligt hyresavtalet i välfärdsområdets besittning. Det hyresavtal som gäller övergångsperioden är med början 1.1.2023 i kraft i minst tre år, och välfärdsområdet har rätt att förlänga avtalets giltighet med ett år.

Lokaler som övergår i Östra Nylands välfärdsområdes besittning är för Mörskom kommuns vidkommande uppräknade i bilaga 1.

Det finns inte något avtal som överförs i fråga om Mörskom kommuns lokaler för skolhälsovården. Av den anledningen har det inte kunnat innefattas i de avtal som överförs. Beträffande skolhälsovårdens lokaler bör Östra Nylands välfärdsområde förhandla fram ett helt nytt avtal mellan Mörskom kommun och Östra Nylands välfärdsområde.

Sammanställning över löseegendom och avtal som överförs

Det föreskrivs i 23 § i införandelagen att den löseegendom, de rättigheter som gäller ägande, besittning och bruk av den löseegendomen samt de immateriella rättigheter och tillstånd som hänger samman med den verksamhet som välfärdsområdet har organiseringsansvaret för övergår till välfärdsområdet 1.1.2023. Enligt 25 § i införandelagen övergår de avtal som gäller ordnande av social- och hälsovård och räddningsväsendet från kommunen till välfärdsområdet 1.1.2023. Välfärdsområdet och kommunen kan komma överens om att något avtal inte övergår till välfärdsområdet.

Det finns varken löseegendom eller avtal som överförs. Östra Nylands välfärdsområde har ombetts vara i kontakt med Päijänne-Tavastlands välfärdssamkommun beträffande dessa.

Sammanställning över ansvar som överförs

Ansvar som överförs föreligger inte.

Östra Nylands välfärdsområde har 27.9.2022 kontrollerat uppgifter om frysningens beslut och sanktioner avseende avtalens målföretag, målföretagens ansvarspersoner och förmånstagare. Inga träffar konstaterades på listan över avtal som ska överföras.

En sammanställning över lokaler, lös egendom och ansvar som överförs till välfärdsområde delges välfärdsområdesstyrelse vid sammanträde 24.11.2022.

Beslutförslag, välfärdsområdesdirektören:

Välfärdsområdesstyrelsen beslutar föreslå välfärdsområdesfullmäktige att Mörskom kommuns lokaler enligt bilaga 1 övergår i Östra Nylands välfärdsområdes besittning med början 1.1.2023.

Östra Nylands
Välfärdsområdesstyrelse

20.10.2022

15

SAMMANSTÄLLNINGAR ÖVER AVTAL SOM ÖVERFÖRS FRÅN KOMMUNERNA/BORGÅ STAD

Östra Nylands Välfärdsområdesstyrelse

Beredning och ytterligare information: Katja Blomberg,
katja.blomberg@porvoo.fi

Östra Nylands välfärdsområdesstyrelse beslutade vid sitt sammanträde 24.3.2022 föreslå välfärdsområdesfullmäktige att fullmäktige ber Borgå stad komplettera sin sammanställning, om man i det skedet kände till brister i densamma.

Välfärdsområdesfullmäktige beslutade vid sitt sammanträde 29.3.2022 be Borgå stad komplettera sin sammanställning, om man i det skedet kände till brister i densamma.

Östra Nylands välfärdsområde sände 20.5.2022 Borgå stad en begäran om tilläggsutredning angående lokaler som överförs, om lösegendom och om därtill hörande rättigheter, avtal och ansvar. Genom brevet 20.5.2022 ombads Borgå stad senast 30.6.2022 tillhandahålla följande avtalsdokument eller uppgifter om att sådana avtal inte hade ingåtts/att sådana tjänster inte står till stadens förfogande.

- avtal angående klädvård / tvättinrättningstjänster, avtal om byte av mattor
 - HUS instrumentvård
 - avtal med HUS om ögonbottenundersökning
 - avtal angående tjänster för krigsinvalidier och krigsveteraner
 - mun- och käkkirurgen Antti Viitikko
 - avtal med Borgå församling om familjerådgivningscentralens tjänster
 - avtal om vårdarbetskraft
 - avtal om tolktjänsten Youpret
 - avtal om företagshälsovård för företag och andra i egen tjänst på kommunens område
 - avtal om servicesedel
 - webbkursen Familjestigen, nytt utvidgat avtal
 - avtal med Woikoski Oy om medicinska gaser
-

- leasingavtal för bilar
- telefonabonnemang och telefonväxel

Dessutom ombads Borgå stad meddela huruvida de i bilagorna 1–3 nämnda avtalen är Borgå stads enda avtal angående ordnande av social- och hälsovård samt räddningsväsendets tjänster samt dess enda IKT-avtal angående service.

Därutöver ombads staden tillhandahålla följande uppgifter om egendom som överförs till välfärdsområdet, ifall staden har sådan egendom:

- fonder som har testamenterats/donerats till social- och hälsovårdsväsendet
- aktier, bostadsaktier / fastigheter som har testamenterats/donerats till social- och hälsovårdsväsendet

I brevet sades det också att Östra Nylands välfärdsområde hade reserverat ett diskussionstillfälle gällande överföringen av avtal. Syftet var att bilda sig en gemensam uppfattning om den helhet som bildas av avtal som ska överföras och att ge tillfälle till diskussion och frågor. Diskussionsmötena ordnades i maj och juni.

Borgå stad har utöver de uppgifter som staden tillhandahöll i mars 2022 lämnat en tilläggsutredning per e-post 31.8.2022. Tilläggsutredningen gällde följande bilagor 1–16.

Östra Nylands välfärdsområde har 27.9.2022 kontrollerat uppgifter om frysningsbeslut och sanktioner avseende avtalens målföretag, målföretagens ansvarspersoner och förmånstagare. Inga träffar konstaterades på listan över avtal som ska överföras.

I fråga om avtal som överförs har välfärdsområdet bett staden säga upp sådana avtal som inte behöver överföras till välfärdsområdet. Välfärdsområdet har bett staden ta i bruk avtalens optioner i fråga om de avtal som kan förnyas i nuvarande form under övergångsperioden. Dessutom har välfärdsområdet konkurrensutsatt på regional nivå sådana avtal som inte kan utvidgas och som är nödvändiga för verksamheten. Välfärdsområdet kan utöver de avtal som staden anmält ta emot sådana avtal som är nödvändiga för verksamheten och som ingås eller anmäls före slutet av år 2022.

Dessutom har man ingått korta, tidsbundna avtal som sträcker sig över övergångsperioden med avtalspartner vars avtal håller på att löpa ut i sådana fall där beredningen av konkurrensutsättningen av gemensamma avtal ännu inte har färdigställts.

En sammanställning över lokaler, lös egendom och ansvar som överförs till välfärdsområde delges välfärdsområdesstyrelse vid sammanträde 24.11.2022.

Beslutförslag, välfärdsområdesdirektören:

Välfärdsområdesstyrelsen beslutar föreslå välfärdsområdesfullmäktige att Borgå stads lokaler, http-avtal (dvs. avtal om förvaltning, ekonomi, stödtjänster och lokaler) och IKT-avtal övergår i Östra Nylands välfärdsområdes besittning med början 1.1.2023. Avtalen överförs till välfärdsområdet i enlighet med den tilläggsutredning som Borgå stad lämnat 31.8.2022.

Östra Nylands
Välfrädsområdesstyrelse

20.10.2022

16

SAMMANSTÄLLNINGAR ÖVER AVTAL SOM ÖVERFÖRS FRÅN KOMMUNERNA/ PUKKILA KOMMUN

Östra Nylands Välfrädsområdesstyrelse

Beredning och ytterligare information: Katja Blomberg,
katja.blomberg@porvoo.fi

Östra Nylands välfrädsområdesstyrelse beslutade vid sitt sammanträde 24.3.2022 föreslå välfrädsområdesfullmäktige att fullmäktige ber Pukkila kommun samtidigt komplettera sin sammanställning, om man i det skedet kände till brister i densamma. Välfrädsområdesfullmäktige beslutade vid sitt sammanträde 29.3.2022 be Pukkila kommun komplettera sin sammanställning, om man i det skedet kände till brister i densamma.

Östra Nylands välfrädsområde sände 20.5.2022 Pukkila kommun en begäran om tilläggsutredning angående lokaler som överförs, om lösegendom och om därtill hörande rättigheter, avtal och ansvar.

Genom brevet 20.5.2022 ombads Pukkila kommun senast 30.6.2022 tillhandahålla följande avtalsdokument eller uppgifter om att sådana avtal inte hade ingåtts/att sådana tjänster inte står till kommunens förfogande.

- avtal om öppenvård inom barnskyddet
- avtal om företagshälsovård för företag och andra i egen tjänst på kommunens område
- avtal om servicesedel
- avtal om arbetsverksamhet i rehabiliteringssyfte
- leasingavtal för bilar
- telefonabonnemang och telefonväxel

Dessutom ombads Pukkila kommun meddela huruvida de i bilaga 1 nämnda avtalen är Pukkila kommuns enda avtal angående ordnande av social- och hälsovård samt räddningsväsendets tjänster samt dess enda IKT-avtal angående service.

Därutöver ombads kommunen tillhandahålla följande uppgifter om egendom som överförs till välfrädsområdet, ifall kommunen har sådan egendom:

- o fonder som har testamenterats/donerats till social- och hälsovårdsväsendet
- o aktier, bostadsaktier / fastigheter som har testamenterats/donerats till social- och hälsovårdsväsendet

I brevet sades det också att Östra Nylands välfärdsområde hade reserverat ett diskussionstillfälle gällande överföringen av avtal. Syftet var att bilda sig en gemensam uppfattning om den helhet som bildas av avtal som ska överföras och att ge tillfälle till diskussion och frågor. Diskussionsmötena ordnades i maj och juni.

Pukkila kommun har inte tillhandahållit tilläggsutredningar utöver de uppgifter som den lämnat i mars 2022.

Sammanställning över lokaler i användning

Kommunägda lokaler som betjänar av kommunen ordnad primärvård och specialiserad sjukvård samt den kommunala socialsektorn och det kommunala räddningsväsendet övergår enligt hyresavtalet i välfärdsområdets besittning. Det hyresavtal som gäller övergångsperioden är med början 1.1.2023 i kraft i minst tre år, och välfärdsområdet har rätt att förlänga avtalets giltighet med ett år. Lokaler som övergår i Östra Nylands välfärdsområdes besittning är för Pukkila kommuns vidkommande uppräknade i bilaga 1.

Sammanställning över löseegendom och avtal som överförs

Det föreskrivs i 23 § i införandelagen att den löseegendom, de rättigheter som gäller ägande, besittning och bruk av den löseegendomen samt de immateriella rättigheter och tillstånd som hänger samman med den verksamhet som välfärdsområdet har organiseringsansvaret för övergår till välfärdsområdet 1.1.2023.

Enligt 25 § i införandelagen övergår de avtal som gäller ordnande av social- och hälsovård och räddningsväsendet från kommunen till välfärdsområdet 1.1.2023. Välfärdsområdet och kommunen kan komma överens om att något avtal inte övergår till välfärdsområdet.

Det finns ingen löseegendom som överförs.

Angående avtal som överförs har det tidigare gjorts en anmälan.

Östra Nylands välfärdsområde har ombetts vara i kontakt med Päijänne-Tavastlands välfärdssamkommun beträffande dessa.

Sammanställning över ansvar som överförs: Ansvar som överförs föreligger inte.

Östra Nylands välfärdsområde har 27.9.2022 kontrollerat uppgifter om frysningsbeslut och sanktioner avseende avtalens målföretag, målföretagens ansvarspersoner och förmånstagare. Inga träffar konstaterades på listan över avtal som ska överföras.

En sammanställning över lokaler, lös egendom och ansvar som överförs till välfärdsområde delges välfärdsområdesstyrelse vid sammanträde 24.11.2022.

Beslutförslag, välfärdsområdesdirektören:

Välfärdsområdesstyrelsen beslutar föreslå välfärdsområdesfullmäktige att Pukkila kommuns lokaler enligt bilaga 1 övergår i Östra Nylands välfärdsområdes besittning med början 1.1.2023.

Östra Nylands
Välfärdsområdesstyrelse

20.10.2022

17

SAMMANSTÄLLNINGAR ÖVER AVTAL SOM ÖVERFÖRS FRÅN KOMMUNERNA/SIBBO KOMMUN

Östra Nylands Välfärdsområdesstyrelse

Beredning och ytterligare information: Katja Blomberg,
katja.blomberg@porvoo.fi

Östra Nylands välfärdsområdesstyrelse beslutade vid sitt sammanträde 24.3.2022 föreslå välfärdsområdesfullmäktige att fullmäktige ber Sibbo kommun komplettera sin sammanställning, om man i det skedet kände till brister i densamma.

Välfärdsområdesfullmäktige beslutade vid sitt sammanträde 29.3.2022 be Sibbo kommun komplettera sin sammanställning, om man i det skedet kände till brister i densamma.

Östra Nylands välfärdsområde sände 20.5.2022 Sibbo kommun en begäran om tilläggsutredning angående lokaler som överförs, om löseegendom och om därtill hörande rättigheter, avtal och ansvar. Genom brevet 20.5.2022 ombads Sibbo kommun senast 30.6.2022 tillhandahålla följande avtalsdokument eller uppgifter om att sådana avtal inte hade ingåtts/att sådana tjänster inte står till kommunens förfogande.

- avtal angående klädvård / tvättinrättningstjänster
 - avtal angående arbetsverksamhet i rehabiliteringssyfte
 - avtal med HUS om instrumentvård
 - avtal med HUS om ENMG-undersökning
 - avtal med HUS om ögonbottenundersökning
 - avtal om icke-brådiskande personlyft
 - avtal angående tjänster för krigsinvalidier och krigsveteraner
 - avtal med Borgå församling om familjerådgivningscentralens tjänster
 - serviceavtal angående elsängar och lyftanordningar
 - avtal om byte av mattor
 - avtal om öppenvård inom missbrukarvården
 - avtal om företagshälsovård för företag och andra i egen tjänst på kommunens område
 - avtal om servicesedel
 - leasingavtal för bilar
-

- telefonabonnemang och telefonväxel

Dessutom ombads Sibbo kommun meddela huruvida de i bilagorna 1–3 nämnda avtalen är Sibbo kommuns enda avtal angående ordnande av social- och hälsovård samt räddningsväsendets tjänster samt dess enda IKT-avtal angående service.

Därutöver ombads kommunen tillhandahålla följande uppgifter om egendom som överförs till välfärdsområdet, ifall kommunen har sådan egendom:

- fonder som har testamenterats/donerats till social- och hälsovårdsväsendet
- aktier, bostadsaktier / fastigheter som har testamenterats/donerats till social- och hälsovårdsväsendet

I brevet sades det också att Östra Nylands välfärdsområde hade reserverat ett diskussionstillfälle gällande överföringen av avtal. Syftet var att bilda sig en gemensam uppfattning om den helhet som bildas av avtal som ska överföras och att ge tillfälle till diskussion och frågor. Diskussionsmötena ordnades i maj och juni.

Sibbo kommun har utöver de uppgifter som kommunen tillhandahöll i mars 2022 lämnat en tilläggsutredning per e-post 5.7.2022. Tilläggsutredningen gällde följande bilagor: Bilaga 4 (Sopimukset_Sipoo_HVA_Korjaukset per 5_7_2022) bilaga 5 (Sipoo_Sopimuksia_HVA.zip).

Östra Nylands välfärdsområde har 27.9.2022 kontrollerat uppgifter om frysningsbeslut och sanktioner avseende avtalens målföretag, målföretagens ansvarspersoner och förmånstagare. Inga träffar konstaterades på listan över avtal som ska överföras.

I fråga om avtal som överförs har välfärdsområdet bett kommunen säga upp sådana avtal som inte behöver överföras till välfärdsområdet. Välfärdsområdet har bett kommunen ta i bruk avtalens optioner i fråga om de avtal som kan förnyas i nuvarande form under övergångsperioden. Dessutom har välfärdsområdet konkurrensutsatt på regional nivå sådana avtal som inte kan utvidgas och som är nödvändiga för verksamheten. Välfärdsområdet kan utöver de avtal som kommunen anmält ta emot sådana avtal som är nödvändiga för verksamheten och som ingås eller anmäls före slutet av år 2022.

Dessutom har man ingått korta, tidsbundna avtal som sträcker sig över övergångsperioden med avtalspartner vars avtal håller på att löpa ut i sådana fall där beredningen av konkurrensutsättningen av gemensamma avtal ännu inte har färdigställts.

En sammanställning över lokaler, lös egendom och ansvar som överförs till välfärdsområde delges välfärdsområdesstyrelse vid sammanträde 24.11.2022.

Beslutförslag, välfärdsområdesdirektören:

Välfärdsområdesstyrelsen beslutar föreslå välfärdsområdesfullmäktige att Sibbo kommuns lokaler, htvt-avtal (dvs. avtal om förvaltning, ekonomi, stödtjänster och lokaler) och IKT-avtal övergår i Östra Nylands välfärdsområdes besittning med början 1.1.2023. Avtalen överförs till välfärdsområdet i enlighet med den tilläggsutredning som Sibbo kommun lämnat 5.7.2022.

Östra Nylands
Välfrädsområesstyrelse

20.10.2022

18
TJÄNSTEINNEHAVARBELSUT

Östra Nylands Välfrädsområesstyrelse

Följande tjänsteinnehavare har sänt besluförteckningar:

- Hyvinvointialuejohtaja 11.10.2022 § 29:
Talousarviotyökalun hankinta Kuntamaisema/NHG Finland
Oy:ltä

Ordförande:

Välfrädsområesstyrelsen antecknar besluten för kännedom och meddelar tjänsteinnehavaren att välfrädsområesstyrelsen inte använder sin upptagningsrätt.

Östra Nylands
Välfrädsområäesstyrelse

20.10.2022

19
FÖR KÄNNEDOM

Östra Nylands Välfrädsområäesstyrelse

Östra Nylands välfrädsområäesstyrelse antecknar följande skrivelser,
beslut m.m. för kännedom:

- Eduskunnan vammaisasioiden yhteistyöryhmä: Harvinaissairaudet ja -vammät huomioitava hyvinvointialueiden strategioissa
- HVA ja vaalikelpoisuus, saatekirje
- Lausunto, Lääkäriiitto 9/2022